## Initiatives ministérielles

• (1820)

[Français]

La présidente suppléante (Mme Champagne): Je déclare l'amendement défait. Le prochain vote porte sur la motion principale.

M. Jean-Robert Gauthier (Ottawa—Vanier): Madame la Présidente, je pense que si vous demandiez le consentement, vous l'obtiendriez, à l'effet que le vote sur la motion proposée par le Nouveau parti démocratique s'applique à l'inverse, j'imagine, à la motion principale.

La présidente suppléante (Mme Champagne): Vous avez entendu la suggestion de l'honorable député d'Ottawa—Vanier. Y a-t-il consentement unanime?

Des voix: D'accord.

Anderson

(La motion de M. Wilson (Etobicoke-Centre), mise aux voix, est adoptée par le vote suivant.)

(Vote No 247)

#### **POUR**

## Députés

Andre

Atkinson	Belsher
Bertrand	Blackburn (Jonquière)
Blenkarn	Bouchard (Lac-Saint-Jean)
Brightwell	Cardiff
Champagne (Champlain)	Clark (Yellowhead)
Cole	Collins
Cook	Cooper
Corbeil	Côté
Crosby (Halifax-Ouest)	Danis
Darling	DeBlois
de Cotret	Dick
Domm	Dorin
Duplessis	Edwards
Epp	Fee
Ferland	Fontaine
Friesen	Gérin
Gray (Bonaventure-Îles-de-la-Madeleine)	Greene
Gustafson	Halliday
Hawkes	Hicks
Hogue	Holtmann
Hudon	Hughes
Johnson	Joncas
Kempling	Koury
Langlois	Larrivée
Layton	Leblanc (Longueuil)
Lewis	Littlechild
Loiselle	Lopez
Marin	Martin (Lincoln)
Mayer	Mazankowski
McDermid	McKnight
Merrithew	Mitges
Monteith	Moore
Nicholson	Oberle
O'Kurley	Plamondon
Porter	Pronovost
Reimer	Ricard
Richardson	Robitaille

Roy-Arcelin Scott (Victoria—Haliburton) Siddon Sparrow Tétreault Thompson	Schneider Scott (Hamilton—Wentworth) Sobeski Stevenson Thacker Thorkelson
Turner (Halton—Peel) Van de Walle Venne Vincent Wilbee milbiee milbien Worthy—100	Valcourt Vankoughnet Vézina White Wilson (Swift Current—Maple Creek—Assi-Wilson (Etobicoke-Centre)

### CONTRE

# Députés

Althouse	Aiseneault
Axworthy (Saskatoon - Clark's Crossing)	Baker
Bélair	Black
Blackburn (Brant)	Boudria
Caccia	Callbeck
Campbell (South West Nova)	Catterall
Crawford	de Jong
Ferguson	Finestone
Foster	Gaffney
Gardiner	Gauthier
Gray (Windsor-Ouest)	Grey (Beaver River)
Guarnieri	Harb
Harvey (Edmonton-Est)	Неар
Hopkins	Hovdebo
Hunter	Karpoff
Keyes	Kristiansen
Langan (Mission-Coquitlam)	Langdon (Essex - Windsor
LeBlanc (Cape Breton Highlands—Canso)	Lee
MacAulay	MacDonald (Dartmouth)
MacLellan	Manley
Marleau	McGuire
McLaughlin	Milliken
Mills	Mitchell
Parent	Parker
Phinney	Pickard
Proud	Prud'homme
Rideout	Riis
Robichaud	Skelly (Comox-Alberni)
Taylor	Vanclief
Wood	Young (Gloucester)
Young (Beaches - Woodbine) -61	

La présidente suppléante (Mme Champagne): Je déclare la motion adoptée.

(La motion est adoptée, le projet de loi est lu pour la deuxième fois et déféré à un comité législatif.)

[Traduction]

M. Attewell: Madame la présidente, je voudrais faire figurer au compte rendu que je n'ai pas participé au vote parce qu'on m'a demandé de présider le comité législatif.

Des voix: Bravo!

La présidente suppléante (Mme Champagne): Comme il est 18 h 25, la Chambre s'ajourne à 11 heures demain, conformément au paragraphe 24(1) du Règlement.

(La séance est levée à 18 h 25.)